

# Kairos Shen对唐人街的憧憬

作者 Ryan C. Lundgren和《舢舨》记者

对任何关注城市发展的人来说，Kairos Shen都是一张熟悉的面孔。在他漫长的房地产开发生涯中，先后于1993年至2015年在该市的发展和规划机构工作，当时被称为波士顿重建局。在离开BRA之前，他晋升为规划主任，对城市的发展产生了巨大影响，其中包括罗斯·肯尼迪绿道、南波士顿海滨创新区以及芬威公园和努比亚广场的翻新。在他的任期内，一些关键项目也改变了唐人街的面貌和天际线。

此后的几年里，他担任麻省理工学院房地产中心的执行主任，此前他曾在那里获得建筑硕士学位。

现在，他回来了。

Shen是波士顿的新任规划主管，负责监督“社区参与”规划、重大房地产开发法规以及波士顿规划和发展局2000多万平方英尺的房地产管理。《舢舨》记者最近与Shen进行了长时间的交谈，讨论了他对唐人街发展机会的看法、他对社区的愿景、如何增加社区参与等。以下是那次对话的编辑版本。

关于唐人街的发展历史

我很清楚发展压力，以及社区如何从90年代到2015年在BRA期间从正在发生的重大发展中获益。我知道这方面取得了巨大的成功。但唐人街领导层实际上不得不发挥其政治力量，才能在这些讨论中获得社区应得的东西。吴市长的想法是，我们不必总是与开发团体处于敌对状态，以促使他们在唐人街等地做出（所需的）承诺和投资。

关于与唐人街的沟通

我认识到，有时关于规划的讨论，特别是围绕发展提案的讨论，感觉并没有真正向唐人街的公民和居民开放。但我认为我们已经创建了一个新的基础设施，市长明确承

诺确保这一进程更加开放和民主，并反映我们从社区成员那里听到的担忧。这实际上是一个更大的沟通和参与部门的一部分，当我在之前负责管理开发的机构工作时，这个部门是不存在的。

我认为，随着我们对员工和基础设施的投资，我们希望在社区参与方面取得重大进展。我已经联系了一些社区团体，并与他们讨论了与他们见面的事情，并真正重新了解了这些问题。....

...在唐人街，人们仍然非常依赖良好的口碑交流。因此，改善沟通的一个具体方法是实际与许多现有的非营利和社区服务组织合作，唐人街有很多组织，并利用它们帮助我们用中文和越南语进行交流。我们认识到，我们需要做得更好，我们目前使用的手段可能无效，但我们有责任找到它们。

关于唐人街的特别之处

我们仍然拥有全国最充满活力的唐人街之一。而且，我认为唐人街有很多东西可以发展，与美国其他一些城市相比，这让我们处于一个非常好的位置。

唐人街.....仍然是一个关键的核心，甚至在昆西和莫尔登等新兴的亚裔美国人中心。这是因为，尽管几十年来在发展和规划中可能发生了所有坏事，但我们一直投资于建造经济适用房（通过社区-发展伙伴关系）。因此，与费城和华盛顿特区的其他唐人街不同，我们更有活力，这要归功于我们的亚裔美国人，多代亚裔美国人在唐人街生活、工作和度过一生。那样做是可能的。现在，我认为毫无疑问，巩固我们唐人街的另一个重要因素是唐人街的商业部分，即餐馆和企业。

对唐人街的挑战

波士顿规划与发展署规划主管 KAIROS SHEN



我认为，唐人街未来面临的一大挑战是确保我们继续不把亚裔美国人的生意视为理所当然。他们需要像其他市中心商业企业一样的关注和支持。

发展机会

由于唐人街位于市中心核心的南部边缘，未来是混合用途。一件好事是，唐人街有很多投资、住房投资，包括非营利组织建造经济适用房和低收入混合住房，以及华盛顿街、斯图尔特街和尼兰街沿线的豪华住房。我们已经看到了.....一堆大型市场利率项目，你知道，它们提供了一些经济适用房单元，也带来了许多新居民。

我认为，一些唐人街居民担心（豪华项目）可能会把他们赶出

去。我认为我们现在正在经历一个规划过程，这实际上将为唐人街地区创造新的分区。我认为我们知道我们不仅需要让唐人街的居民参与进来，还需要让唐人街的企业参与进来，以确保我们能够继续创造新住房，并为混合使用创造新的机会。

实际上，有许多唐人街企业位于海滩街和哈里森大道的混合用途建筑中，就在哈里森和海滩的拐角处。实际上有相当大的办公空间。我认为对于新开发项目，如果他们能同时纳入零售商业办公室和住宅，我认为那就太好了。我认为我们需要那样做。现在，具体来说，这些地区中有多少可以容纳那种真正可以拥有的大型开发，在一个地

下转第六页

## 菲利普斯广场的重建计划引起了社区的兴趣和担忧

作者

Zoe Voss Lee 和 Virginia Sun

12月8日，唐人街的菲利普斯广场热闹非凡，很多家庭、城市领导人、老人和好奇的路人都聚集在一起，讨论广场的未来。

波士顿市长吴弭和几位市议员在五彩纸屑中与圣诞老人一起庆祝，庆祝这一时刻，这是该周末在该市停留的年度魔法电车之旅的一部分。市长对唐人街表示感谢，并简要公布了即将对菲利普斯广场重新设计的重要性。

菲利普斯广场位于哈里森大道，临近在埃塞克斯街和牛津广场之间，那里的一条彩绘街道装饰着绿色和蓝色的座位和花盆，在曾经繁忙的交通中提



下转第三页

### 议题洞察

麻省理工教授：语言控制与压迫  
第4页

难民创伤医生：整体方法治愈  
第6页

书评：《信息》作者 Ta-Nehisi Coates  
第7页

MIT学生停学至2026年  
第11页

# 招聘启事

City of Brockton

职位: 停车库服务员 (兼职)

要求: 高中或同等学历; 一年有偿客户服务经验; 一年有偿操作收银机、除雪设备、电动工具及手动工具经验。

申请方式: <https://brockton.interviewexchange.com/candapply.jsp?JOBID=183278#pageTop>

薪资: 每小时 \$18.77 - \$23.08

Saint Rock Haiti Foundation

职位: 发展总监 (全职, 混合办公)

要求: 距离马萨诸塞州米尔顿不超过1.5小时通勤时间; 本科学位; 5年以上年度捐赠、机构捐赠或相关筹资工作经验;

熟练使用捐赠管理/潜在客户跟踪软件 (CRM); 熟练Salesforce者优先。

申请方式: 申请者应提交简历, 写作样本及求职信致 [resumes@saintrockhaitifoundation.org](mailto:resumes@saintrockhaitifoundation.org)。为确保尽快审阅申请, 请在邮件举头中注明“SRHF DoD”。

薪资: 每年 \$80,000

2Life Communities

职位: 健身专家 (全职)

要求: 健身生理学、运动科学或健康与健身相关学位;

能够与老年人, 包括认知或身体有障碍的人, 良好互动;

善于倾听, 能够建立信任并保持公正;

熟练使用Microsoft Office、Google

WorkSpace和Salesforce。

薪资: 每小时 \$24.00 - \$25.00

申请方式: <https://workforcenow.adp.com/mascsr/default/mdf/recruitment/>

Boston Medical Center, MA

职位 1: 事前授权专员 (全职, 远程办公)

要求: 高中毕业或GED学历; 优先考虑拥有副学士学位或以上学历的申请者;

3-5年办公室工作经验, 尤其是在高量数据录入办公室、客户服务呼叫中心或卫生保健办公室/医院管理领域;

熟练使用保险付费网站 (如Blue Cross Blue Shield、Medicare等)。

申请方式: [www.jobs.bmc.org](http://www.jobs.bmc.org)

联系方式: Caroline Cafer, 617-414-7066, [caroline.cafer@bmc.org](mailto:caroline.cafer@bmc.org)

职位 2: 网络安全项目经理 (全职)

要求: 计算机科学或相关专业本科学位, 或相应经验;

必须持有CISSP证书;

至少拥有5年信息安全及网络安全相关工作经验;

3-5年管理经验;

拥有网络安全风险管理及企业安全框架经验。

申请方式: [www.jobs.bmc.org](http://www.jobs.bmc.org)

联系方式: Caroline Cafer, 617-414-7066, [caroline.cafer@bmc.org](mailto:caroline.cafer@bmc.org)

职位 3: 患者接待代表 (周末夜班, 兼职)

要求:

高中毕业或GED学历;

1-2年相关工作经验 (包括接待、医疗办公室、管理保健或保险行业工作经验)。

申请方式: [www.jobs.bmc.org](http://www.jobs.bmc.org)

联系方式: Caroline Cafer, 617-414-7066, [caroline.cafer@bmc.org](mailto:caroline.cafer@bmc.org)

职位 4: 二级通用服务技术员 - 水管工 (全职)

要求: 高中毕业 (或GED), 并完成相关学徒项目 (包括理论与实际工作); 持有马萨诸塞州水管许可证, 具备3-5年专业经

验;

至少有3年居民、商业、工业或设施操作设置中的水管工作经验, 具备医学/实验室环境经验者优先。

申请方式: [www.jobs.bmc.org](http://www.jobs.bmc.org)

Boston Public School

职位 1: PeopleSoft 开发人员 (全职)

要求:

计算机科学或相关技术学士学位, 或同等的教育背景和相关经验;

5年以上PeopleSoft开发经验;

5年大型应用/系统的系统设计、项目开发和生产支持的技术经验;

至少2年PeopleSoft HCM 9.2和PeopleTools

8.58或以上版本的技术经验。

薪资: \$128,951.00

申请方式: <https://www.bostonpublicschools.org/>

联系方式: Recruitment@

BostonPublicSchools1.org

职位 2: 家庭资源专员 (全职)

要求:

本科学位, 或教育和/或青少年发展领域2-5年工作经验;

熟练使用计算机并具备数据分析和研究能力, 能够开发战略性外联计划, 惠及多语言/移民家庭和社区;

熟悉将复杂的法律和技术术语从州和联邦机构转换为家庭易于理解的指南;

强大的沟通能力, 能够与不同背景的人群合作。

职位 3: 社会学教师 (全职)

要求:

持有学士学位;

持有有效的马萨诸塞州社会学教学执照, 适用于相关内容和年级水平;

符合州和联邦规定, 完全具备教师资格;

能够满足波士顿公立学校规定的有效教学标准。

申请方式: <https://www.bostonpublicschools.org/>

联系方式: Recruitment@

BostonPublicSchools1.org

职位 4: 食堂服务员 (兼职, 7小时)

要求:

高中毕业或GED学历;

持有ServSafe食品处理证书。

申请方式: <https://www.bostonpublicschools.org/>

联系方式: Recruitment@

BostonPublicSchools1.org

职位 5: 学校午餐监督员 (每天3小时)

要求: 必须为波士顿居民。

申请方式: <https://www.bostonpublicschools.org/>

联系方式: Recruitment@

BostonPublicSchools1.org

职位 6: 食堂经理 (全职)

要求:

高中毕业或GED学历;

必须通过食品安全认证 (ServSafe);

通过食品与营养服务部门 (FNS) 管理能力考试。

薪资: 每小时 \$19.85

申请方式: <https://www.bostonpublicschools.org/>

联系方式: Recruitment@

BostonPublicSchools1.org

Tufts Medical Center-Boston, MA

职位 1: Linen Aide II (全职)

工作时间: 每周40小时

周六、周日: 上午7点至下午3:30;

周一至周三: 下午3点至晚上11点;

周末和节假日需值班。

要求: 高中或同等学历。

申请方式: [tuftsmedicalcenter.org](https://tuftsmedicalcenter.org)

职位 2: 厨师 (全职, 波士顿)

要求: 至少1年食品服务环境或餐厅相关经验。

申请方式: [tuftsmedicalcenter.org](https://tuftsmedicalcenter.org)

职位 3: 停车服务协调员1 (全职)

要求:

高中毕业或同等学历;

能够阅读、书写、计算和讲基本英语, 并遵循基本指令;

具备驾驶和操作清扫机的能力。

申请方式: [tuftsmedicalcenter.org](https://tuftsmedicalcenter.org)

职位 4: 地板清洁技术员 (全职, 波士顿)

要求:

至少3个月的保洁工作经验;

能够阅读简单指令、书写和讲基本英语。

申请方式: [tuftsmedicalcenter.org](https://tuftsmedicalcenter.org)

要求:

高中毕业或同等学历;

能够阅读、书写、计算和讲基本英语, 并遵循基本指令;

具备驾驶和操作清扫机的能力。

申请方式: [tuftsmedicalcenter.org](https://tuftsmedicalcenter.org)

职位 4: 地板清洁技术员 (全职, 波士顿)

要求:

至少3个月的保洁工作经验;

能够阅读简单指令、书写和讲基本英语。

申请方式: [tuftsmedicalcenter.org](https://tuftsmedicalcenter.org)

ABCD-Boston, MA

职位 1: 福利经理 (全职, 市中心, 混合办公)

要求:

至少拥有高中毕业或同等学历, 并完成与人力资源、公共管理或相关领域认证或学位相关的课程;

拥有3-5年人力资源部门内逐步增加责任的经验。

申请方式: <https://careers.bostonabcd.org/>

联系方式: Lavette Sealls, [lavette.sealls@bostonabcd.org](mailto:lavette.sealls@bostonabcd.org)

职位 2: 助理总监 (全职, 混合办公, 市中心)

要求:

至少拥有行政管理、社会科学或相关领域的学士学位;

5-10年项目管理、运营或类似职位工作经验; 在脱碳、能源效率和建筑科学方面具有直接经验;

具备能源部 (DOE) 天气化项目经验者优先;

拥有建筑性能研究所 (BPI) 认证和会员资格者优先。

薪资: 每年 \$105,888

申请方式: <https://careers.bostonabcd.org/>

联系方式: Lavette Sealls, [lavette.sealls@bostonabcd.org](mailto:lavette.sealls@bostonabcd.org)

职位 3: 个案经理 (全职, 混合办公, Roxbury)

要求:

至少拥有高中毕业或同等学历, 并拥有1-3年相关经验;

在客户服务、选民服务或类似行业有经验者优先;

拥有教育、社会工作、人力服务、社会科学或相关领域学士学位者优先;

会说西班牙语或海地克里奥尔语者优先, 但非必需。

申请方式: <https://careers.bostonabcd.org/>

联系方式: Lavette Sealls, [lavette.sealls@bostonabcd.org](mailto:lavette.sealls@bostonabcd.org)

职位 4: 中心主任 (全职, Dorchester)

要求:

至少3年专业领导/管理和监督经验, 优先考虑Head Start项目;

拥有幼儿教育、人力服务管理或相关领域学士学位;

熟悉州许可要求和Head Start绩效标准;

对早期儿童领域的最佳实践和系统有深入了解。

薪资: 每年 \$88,670

申请方式: <https://careers.bostonabcd.org/>

联系方式: Lavette Sealls, [lavette.sealls@bostonabcd.org](mailto:lavette.sealls@bostonabcd.org)

职位 5: 心理健康专家 (全职, 中央)

要求:

拥有社会工作、心理咨询或相关领域硕士学位, 并持有执照或心理健康认证;

至少1-3年为城市儿童和低收入多元文化家庭提供服务的相关经验。

薪资: 每小时 \$38.64

申请方式: <https://careers.bostonabcd.org/>

联系方式: Lavette Sealls, [lavette.sealls@bostonabcd.org](mailto:lavette.sealls@bostonabcd.org)

City of Boston

职位 1: 首席研究分析师 (全职)

要求:

至少4年全职或同等兼职技术或专业工作经验, 其中主要职责包括使用GIS资产管理数据库进行

# 菲利普斯广场的重建计划引起了社区的兴趣和担忧

续接第一页

供了一个休息的地方。2019年，通过波士顿市的规划公共领域倡议，该地区从一条以前拓宽的街道中开垦出来。菲利普斯广场目前正在进行重新设计，将其改造成一个永久开放的空间，该过程已由波士顿交通部于7月启动。

撇开圣诞节庆祝活动不谈，菲利普斯广场 (Phillips Square) 的转型可能会对唐人街作为该地区亚裔美国人和亚洲移民中心、对少数族裔拥有的企业以及社区本身的形状产生了长期影响。这一切都将建立在一个传奇的过去之上，其中包括动荡、重建、腐朽和行动主义的时代。今天，唐人街的需求与过去被迫迁移的历史紧密相连，同时也受到新的威胁的影响——失控的气候危机、飙升的租金以及高档化的侵蚀。

波士顿交通部项目负责人 Wenzheng Wang 说：“自11月以来，我们直接与100多名社区成员和领导人进行了交谈，以衡量他们对菲利普斯广场的希望、需求和愿景。”

波士顿市从城市预算中拨款50万美元来进行重新设计过程，该过程已与建筑公司 Sasaki 签订合同。公众参与工作由社区参与顾问 CHIC 领导。这项工作的一部分包括周日的活动，在此期间，吴市长办公室赠送了一些食品货物给设计和参与团队的工作人员，他们其中许多人会说普通话和/或粤语。他们被邀请聚集在一起完成菲利普斯广场社区调查。该调查旨在收集全面的社区观点，对活动参与者进行投票，了解他们对空间的愿景、期望的规划活动以及设施的优先次序，潜在的改进包括实用功能，如对抗夏季极端炎热的喷水器、户外健身设备和社区公告板。

在讨论该遗址的未来时，几位参与者指出，广场的故事深深植根于唐人街复原力和流离失所的复杂历史。2019年，通过减少车道，菲利普斯广场成为公共场所。长期以来，该地

区一直是附近的主要交通点，自1894年波士顿市官员拓宽了哈里森大道的街道，在此过程中拆除了房屋和企业。这些努力是企图抹除这个社区的明确行动。正如之前在《舢舨》中报道的那样，《波士顿环球日报》甚至在1893年预测，唐人街将“在正式的进步中永远消失……”

尽管面临这些挑战，这个街区还是坚持了下来。唐人街的毅力证明了社区的行动主义，几十年来，在中央动脉干道的建设（及其拆除）的地区医院、和几座高层建筑塔楼期间，这种行动主义一次又一次地禁受住了考验。

菲利普斯广场现在甚至藏着街区过去的物理象征，体现在两座白色大理石富狮雕像中。这些雕像是1982年台湾送给波士顿唐人街的礼物。后来，他们在大挖掘期间被一名承包商带走，他轻蔑地将他们贴上“建筑垃圾”的标签，并把它们关在他的房子里。在唐人街社区成员的强烈抗议下，他们被送回来了。

这些雕像象征着大挖掘时代的复杂遗产，同时反映了城市更新时代唐人街的历史破坏，并抓住了居民目前对正在进行的城市发展和因高端化而让唐人街流离失所的担忧。

一些活动人士表示，今天，唐人街的需求与过去的流离失所历史有关，也受到新威胁，比如目前对正在进行的城市发展和高端化对唐人街的影响。

在重建日程定期活动中，来自华人进步会的 Baolian Kuang 和 Roulin Wu 对环境条件恶化表示担忧，包括夏季极端高温和交通造成的空气质量差。除了讨论广场外，两人还对位于哈里森大道15-25号街对面的潜在25层酒店表示担忧，旧观日市场就在那里。他们说，拟议的酒店代表了该社区的房地产开发模式，无法满足唐人街长期居民的需求，例如为附近商店、餐馆和面包店提供工作人员的工人。他们强调，这些基

本工人正在努力负担住在附近的生活，唐人街需要的是负担得起的住房，而不是更多的商业发展。

Kuang 和 Wu 还指出，菲利普斯广场已经被高楼包围，这些建筑困住了空气污染并恶化了空气质量，这导致唐人街居民的哮喘发病率不成比例上升。菲利普斯广场位于唐人街历史悠久的北部入口，也为公园重新设计过程和附近的开发计划开放了居民的审查。

“我们设想菲利普斯广场成为唐人街的新‘北方门户’。在回应关于重新设计是否能解决高档化问题的提问时，波士顿交通局的 Wenzheng Wang 指出：“通过为唐人街居民和企业提供一个充满活力和有吸引力的空间，我们希望这个空间将让社区的北部更稳定。”

这项努力都源于一项为期五年的更广泛的全市范围倡议，旨在增加绿色空间。2019年，本市聘请了设计公司 Kyle Zick Landscape Architecture (KZLA) 以“规划城市主义”的风格设计广场，这被描述为“一种实施低成本、临时改进的设计方法，旨在探索潜在的长期解决方案。”公共广场最初被设想为一个“弹出式”空间，其特点是色彩斑斓的彩绘地面，该公司声称其灵感来自中国山水风景画风格。该空间配有塑料、模块化家具和由当地年轻人装饰的花盆，最初是作为临时干预而设计的。

菲利普斯广场的使用寿命超过了预期的三年，现在出现了磨损的迹象，一些绿色塑料长椅上的涂鸦就证明了这一点。公园的所有自然元素都在可拆卸的花盆中，许多植物似乎状况不佳。这些树木在夏季几乎没有提供遮荫，即使有也是非常有限。波士顿交通部打算将菲利普斯广场从一个临时公园变成一个永久性公园，这引发了一个问题，即永久性是否会反映在更耐用的景观、长椅和其他公园特征上。

一些唐人街的基层组织呼吁将该空间改造成永久性的绿色空间。他们强调了唐人街居民无法进入绿地，以及过度暴露在极端高温下等环境问题。该提议提交给了社区成员的2019年场地计划，他们描绘了会有大的绿植覆盖，然而，实际只有几棵小树存在。

波士顿交通部的 Wenzheng Wang 指出，结构条件可能会限制永久性景观特征的潜力，如街道树木，这些景观需要深层的土壤来种植树根。据 Wang 称，菲利普斯广场拥有复杂的地下基础设施，包括近地表公用管道和空心人行道通道，这增加了该地的地下复杂性。波士顿交通部目前正在进行地下公用事务调查。然而，他指出，他的团队“正在积极寻求实施绿色基础设施，以应对唐人街的污染和雨水径流……并探索增加可能有助于应对唐人街极端高温事件的元素的可能性。”

但并不是每个人都对广场持乐观态度。

一位附近的企业主告诉《舢舨》记者，虽然这个广场没有增加她公司的访客，但她确实看到人们经常去那里吃午饭。

华商会联合主任 Helen Kwong Chin 对广场的现状及其对当地企业的未来影响持保留态度。在一次采访中，她坦率地表达了她的担忧：“我没有看到有人坐在那里，那很脏，没有人维护那个区域，而且它占用停车位。”

她进一步指出了当地企业面临的实际挑战，并强调“送货卡车很难在街上送货。”

波士顿的城市规划战略，包括即将进行的菲利普斯广场 (Phillips Square) 重新设计，将对唐人街居民产生重大影响。城市在菲利普斯广场及其周边社区的开发决策，以及这些决策在多大程度上解决唐人街的核心问题——气候危机和高档化问题，可能预示着未来城市变革的方向。

SAMPAN 舢舨

欢迎各界人士投放广告!

ads@sampan.org

617-426-9492 Ext. 206

# 麻省理工学院教授：语言的控制可被用作压迫的工具

作者 Milourdes Augustin

麻省理工学院(MIT)教授迈克尔·安妮-弗雷德里克·德格拉夫(Michel Anne-Frederic DeGraff)不仅是一位在语言学领域拥有丰富经验的专家，他还以其政治活动家身份广为人知。他对语言学的研究推动了他在这—世界顶尖学府的学术事业。然而，他的政治活动却使他与这个被视为高等教育和科学研究典范的大学发生了冲突。麻省理工学院(MIT)告诉《舢舨》(Sampan)，根据其一贯政策，无法提供有关个别学生纪律案件或人事事项的详细信息。

德格拉夫的所谓“罪行”是什么？他在全国范围内对亲巴勒斯坦活动的镇压日益加剧之际，选择了支持巴勒斯坦的立场。1980年代，德格拉夫最初是计算机科学的学生，在AT&T贝尔实验室语言学与人工智能部门实习时，他对语言学产生了兴趣。这激发了他对语言学的研究兴趣。后来，他在宾夕法尼亚大学获得计算机科学博士学位，并于1996年被招募到麻省理工学院任教。德格拉夫出生于海地，一直对海地克里奥尔语抱有浓厚兴趣，目前担任麻省理工学院-海地项目(MIT-Haiti Initiative)的负责人。

德格拉夫表示，他被禁止在所在系教授一门关于海地、巴勒斯坦和以色列的去殖民化与解放的语言与语言学课程。随后，他被指控“压制言论”和在麻省理工学院引发“扰乱”，并因此受到包括扣发年度加薪在内的处罚，理由是他用麻省理工学院的电子邮件汇报自己的处境。2023年11月，麻省理工学院剥夺了他“语言学教授”的职位，并重新归类为“全校范围的教职员工”(Faculty-at-Large)。

《舢舨》(Sampan)与德格拉夫就他与麻省理工学院的冲突、他的职业生涯以及他对语言学的看法等进行了长时间的交谈。以下是此次对话(包括视频谈话和电子邮件交流)的节选编辑版。

《舢舨》：请谈谈您和麻省理工学院之间的情况？

德格拉夫：因为正在进行的法律程序，我不能直接谈论很多事情。但我可以说的是，我的工作始终致力于揭示语言在争取自由的斗争中所揭示的真相。有时，这些真相会挑战现状，令一些人感到不安。我仍然专注于教育和倡导，确保我的学生拥有分析和质疑权力体系的工具。

(不过)基本上，在2023年12月提出一门关于去殖民化斗争中语言的课程后，我被告知不要在以色列的语境中使用“殖民”等词。我还被指控为“反犹太主义

者”。

《舢舨》：谈谈您从海地到麻省理工学院的经历，如何进入语言学领域？

德格拉夫：我出生在海地，成长于一个语言和文化交织的丰富环境中。作为本科生在贝尔实验室实习时，我对语言如何塑造我们对世界的理解以及我们在社会中的身份和地位产生了浓厚兴趣。这种热情促使我进入了语言学领域。在麻省理工学院的28年中，我的主要研究重点是语言与社会正义的交叉点，以海地和其他讲克里奥尔语的社区为案例研究。

《舢舨》：您能谈谈语言在殖民主义和压迫中的角色以及如何用语言来保护传统文化吗？像以色列、美国或欧洲这样的主导国家是否会利用语言作为压迫和影响的工具？

德格拉夫：当然。语言一直是权力的工具。当殖民列强将他们的语言强加于原住民时，他们抹去了原住民看待世界的整套方式。……法国操控了海地……并对这个国家施加了语言压迫……以色列则通过更改历史上巴勒斯坦的街道、村庄和城镇名称来实施压迫。夏威夷在19世纪被美国殖民时，统治和压迫的过程包括禁止在学校使用夏威夷语和夏威夷语书籍。(这些只是几个例子)。……但语言也可以成为一种抵抗的工具。振兴母语是一种重新认同和继承传统的行为。例如，在海地，使用海地克里奥尔语与我们的自我认知和历史有着深刻的联系。

《舢舨》：语言是否可以作为一种方式表达特定文化独有的思想？

德格拉夫：语言是文化的镜子。以海地克里奥尔语为例，它充满了隐喻和双重意义，捕捉了海地生活的精髓。有一句话，“Kreyòl se lang aachte”，大致意思是“我们的祖先通过克里奥尔语与我们对话”，这生动地表达了我们通过民族语言与历史和精神的联系。每种语言都有这些反映其文化的独特元素。

《舢舨》：您对人工智能在语言中的影响和角色有什么看法？这对语言和思维的未来意味着什么？如果人们用人工智能撰写论文、课程和信件，我们是否有失去批判性思维能力的风险？

德格拉夫：人工智能是一把双刃剑。一方面，它可以成为生成想法和测试论点的强大工具。另一方面，过度依赖会有风险。如果我们让人工智能完成所有思考，我们就失去了通过自己思考而获



得的批判性参与。这取决于教育者确保学生将人工智能作为补充而不是替代深度思考的工具。

《舢舨》：您对美国的言论自由和言论权利的担忧有哪些？

德格拉夫：言论自由和学术自由是民主的基础。但我们需要认识到保护言论与放大有害叙事及其支持的不公之间的关键区别。语言是强大的，而这种力量伴随着责任。令我担忧的是，有时我们以言论自由或学术自由的名义，允许那些削弱我们试图保护的自由的言论和行为。一个典型的例子是：麻省理工学院语言学系审查了我关于海地、巴勒斯坦和以色列去殖民化和解放语言学的研讨会，但同时麻省理工学院却以“学术自由”为理由支持一些研究项目，这些项目为以色列对巴勒斯坦人的持续种族灭绝提供服务，正如“巴勒斯坦联盟”(Coalition of Palestine)在其研究报告《麻省理工学院的科学用于种族灭绝》中所记录的那样。

《舢舨》：过去一年，我们看到抗议活动遭到镇压，这是否可能

进一步助长对同性恋权利、移民权利、政治观点等示威活动的镇压？

德格拉夫：我对这些镇压的寒蝉效应深感担忧。抗议应该被完全接受，作为人们表达不满和要求变革的一种方式。当机构压制这些权利时，它传递出一个危险的信息。这不仅仅是关于某一个具体问题，而是关于更广泛的公民自由的侵蚀。

《舢舨》：您在海地和美国都生活过。基于您的观察，您对这个国家的未来感到担忧吗？

德格拉夫：我在海地和美国都见证了人们的斗争……(但)今天在许多方面感觉不同——尽管存在更多的两极分化，但也有更多的觉醒和行动。我对年轻人感到乐观，因为我看到他们在质疑制度并要求改善。变革是缓慢的，但它是可能的。回想1960年代和1970年代反对越战的抗议。还记得诺姆·乔姆斯基(Noam Chomsky)1967年的文章《知识分子的责任》(The Responsibility of Intellectuals)。巴勒斯坦是新的越南。



**HAMEL-LYDON CHAPEL**  
&  
CREMATION SERVICE OF MASSACHUSETTS  
**安泰殯儀館和火葬服務**



### 2 Locations in Quincy

Our Chapel and main office is located at 650 Hancock Street in the Wollaston part of Quincy, Massachusetts. Most services are provided at this location. However, we also have a larger venue in Quincy Center where we can accommodate funerals with up to 300 guests.

### Asian Funeral Staff

Chinese-speaking staff are trained to assist families and guests throughout the funeral process. We are committed to providing excellent service and speak Cantonese, Mandarin, Toisanese and Fuzhounese.

### Asian Funeral Customs and Traditions

Our team of experienced funeral counselors will discuss and guide families on the traditional Chinese rites and customs throughout the funeral process.

### Religious Ceremonies

We can accommodate Buddhist and Christian services. We work with various local Asian temples and churches in the community to provide religious services at the funeral.

### Affordable, All-Inclusive Asian Burial and Cremation Plans

We offer various funeral package plans that include services and merchandise catered to traditional needs of Asian families.

### Various Cremation Options

Over the years, we have helped thousands of families through the cremation process and it is an honor to be of assistance to those who place their trust and confidence in us during this difficult time. Our counselors can explain the process of cremation and specialized services we offer to our families in need. Our cremation services extend across Massachusetts, covering the entire state.

### Pre-Planning Funeral Consultations

Our licensed Funeral Directors can meet with you to discuss your wishes and provide you with guidance and assistance to set up pre-need funeral plans.

English: **(617)472-5888** • 中文: **(617)657-9016**

Funeral Directors: Christopher P. Goulet, Sr. & Michelle Lydon

Director of Asian Services: Lola Tom 亞裔服務主任: 譚秀婷

650 Hancock Street, Quincy, MA 02170 • HamelLydon.com

### 经济适用房抽签

Alexan Waltham

79 Pond Street, Waltham, MA

您可以在此处在线完成并提交抽签申请:



<https://form.jotform.com/SEBHousing/AlexanWaltham>

经济适用房租金

60% AMI单位: 六套一居室, 每月\$1,741, 四套两居室, 每月\$2,080, 四套三居室, 每月\$2,395  
80% AMI单位: 两套单间, 每月\$2,200, 二十四套一居室, 每月\$2,347, 十一套两居室, 每月\$2,808, 两套三居室, 每月\$3,235

租户需自付电费, 电力也用于取暖、烹饪和热水。租金包含水费、排污费和一个停车位。允许携带宠物, 但需遵守相关限制。未来年度的租金可能会有所调整。

Alexan Waltham 是位于沃尔瑟姆(Waltham)的一处全新租赁开发项目。该物业共有210套公寓, 其中53套为经济适用房, 通过本次申请程序租给收入不超过本地区中位收入(AMI)60%或80%的家庭。53套经济适用房中, 14套将分配给收入不超过本地区中位收入60%的家庭, 其余39套则租给收入不超过80%中位收入的家庭。社区设施包括带度假式泳池和日光甲板的大型会所、现代化健身中心、自行车存放处、狗公园以及宠物清洗站。项目将为住户提供地面或有顶停车位, 距离沃尔瑟姆通勤铁路站(Waltham Commuter Rail Station)仅半英里, 并毗邻 Wayside 步行/自行车道。公寓预计于2025年3月可入住。

家庭收入上限 - 60% AMI单位

\$68,520 (1人家庭), \$78,360 (2人家庭), \$88,140 (3人家庭)  
\$97,920 (4人家庭), \$105,780 (5人家庭), \$113,640 (6人家庭)

家庭收入上限 - 80% AMI单位

\$91,200 (1人家庭), \$104,200 (2人家庭), \$117,250 (3人家庭)  
\$130,250 (4人家庭), \$140,700 (5人家庭), \$151,100 (6人家庭)

公众信息会: 2025年1月16日, 下午6:00, 通过Zoom线上举行。请访问 [zoom.com/join](https://zoom.com/join) 或拨打 (646) 558-8656, 并输入会议ID: 818 9317 7595, 密码: 088159。

申请截止日期: 2025年2月17日下午2:00, 完整的申请需在此日期前提交。

抽签日期: 2025年3月4日下午6:00, 通过Zoom线上举行。请访问 [zoom.com/join](https://zoom.com/join) 或拨打 (646) 558-8656, 并输入会议ID: 857 2736 5609, 密码: 276410。

参加信息会或抽签会并非强制要求。如需稍后查看录制的会议, 请在 SEB Housing 的 YouTube 频道上搜索 Alexan Waltham。

有关抽签信息、申请表或为残障人士提供合理便利, 请访问 [www.sebhousing.com](http://www.sebhousing.com) 或拨打 (617) 782-6900 分机1 留言, 或邮寄至 SEB Housing, 257 Hillside Ave, Needham MA 02494。TTY服务请拨打 711。提供免费翻译服务。Free translation available. Traducción gratuita disponible.



您可以在此处在线完成并提交抽签申请:

<https://form.jotform.com/SEBHousing/AlexanWaltham>



### 经济适用房抽签

Alexan Peabody

128 Newbury Street, Peabody, MA

您可以在此处在线填写并提交抽签申请表:



<https://form.jotform.com/SEBHousing/AlexanPeabody>

每月租金

两间单间公寓 - \$2,132; 十五间一卧室公寓 - \$2,247  
二十三间两卧室公寓 - \$2,674; 五间三卧室公寓 - \$3,068

\*租金可能会在未来几年发生变化。租户需支付电烹饪、取暖、热水、电费、水费和排污费。居民可享受有一个停车位。允许携带宠物, 但需遵守相关限制规定。

Alexan Peabody 是一个全新的180单元公寓社区, 位于皮博迪 (Peabody)。通过此流程, 将提供45个经济适用房单元, 供收入不超过区域中位数收入 (Area Median Income) 80%的家庭申请。这些经济适用房分布在整个建筑中, 其装修与市场单元完全相同。设施包括带有度假风格游泳池和日光甲板的宽敞户外庭院、带游戏室和工作休息室的会所、健身/健康中心、自行车储物室以及带宠物清洗站的狗公园。社区地理位置优越, 靠近1号公路 (Route 1) 和95号公路 (Route 95), 方便前往附近的商店和餐馆。

Maximum Household Income Limits

\$91,200 (1 person), \$104,200 (2 people), \$117,250 (3 people)  
\$130,250 (4 people), \$140,700 (5 people) \$151,100 (6 people)

公开信息会: 2025年1月21日下午6:00, 通过Zoom举行

请访问 [zoom.com/join](https://zoom.com/join) 或拨打 (646) 558-8656, 输入会议ID: 818 9317 7595, 密码: 088159。

申请截止日期: 2025年2月19日下午2:00

申请表可以在线填写, 发送至电子邮箱 [info@sebhousing.com](mailto:info@sebhousing.com), 或邮寄至以下地址:

SEB Housing

收件人: Alexan Peabody

257 Hillside Ave, Needham, MA 02494

抽签时间: 2025年3月11日下午6:00, 通过Zoom举行

请访问 [zoom.com/join](https://zoom.com/join) 或拨打 (646) 558-8656, 输入会议ID: 857 2736 5609, 密码: 276410。

无需参加信息会或抽签会。如需稍后观看录制的会议, 请在 SEB Housing 的 YouTube 频道上搜索 "Alexan Peabody"。

有关抽签信息和申请, 或为残障人士提供合理便利, 请访问 [www.sebhousing.com](http://www.sebhousing.com) 或拨打 (617) 782-6900 分机1, 并留言, 或邮寄至以下地址: SEB Housing, 257 Hillside Ave, Needham, MA 02494。对于TTY服务, 请拨打 711。Free translation available. Traducción gratuita disponible. Tradução livre disponível。提供免费翻译



您可以在此处在线填写并提交抽签申请表:

<https://form.jotform.com/SEBHousing/AlexanPeabody>



# First STEP 英语课程

适合想要提高日常生活、学校和工作中文英语水平的初学者。立即报名!

2025年1月6日 - 3月28日

- 学费: \$385 (共135小时)
- 100% 实体课堂
- 会话小组
- 教育实地考察
- 职业辅导
- 包含教材
- 提供辅导服务



立即报名!

☎ (617) 426-9492

📍 87 Tyler Street, Boston, MA 02111

🌐 [www.aaca-boston.org](http://www.aaca-boston.org)

贊助由

**AACA**  
SOCIETY OF AMERICAN  
BUSINESS LEADERS



# 难民创伤医生：“需要整体方法来治愈” 采访波士顿难民健康和人权中心的联合创始人

作者 Jeff Millman

Lin Piowarczyk医生是波士顿难民健康与人权中心的联合创始人，30多年来一直与酷刑受害者和难民打交道。她专门从事难民和酷刑幸存者的心理健康评估和治疗，目前是难民重新安置办公室关于酷刑幸存者整体治疗赠款的首席调研员。她详细地向《舢舨》记者讲述了她的生活、她的工作，以及在危险和不确定的时期，我们都能为保护人权做些什么。

《舢舨》：首先，您能提供一些履历信息吗？您在哪里长大，您的兴趣是什么，您最终是如何进入精神病学的？

Piowarczyk：我在一个移民家庭长大，他们起源于波兰。我在新贝德福德的许多早期记忆都可以追溯到我的家人与他们的社区、他们的信仰和民族俱乐部的互动，这些俱乐部是他们社交生活的中心。20多年来，我的父母在WNBH-AM上主持了一个名为“波兰快乐时光”的每周广播节目。我总是有些家庭活动，比如享受大自然，外出和体育活动，特别是徒步登山和皮划艇，这很吸引人。实际上，我在波兰上过医学院。回到美国后，我首先在卡尼医院完成了初级医疗的住院医师培训。接触了许多经常影响健康的社会心理问题，导致我在波士顿城市医院（当时称为）完成了精神病学住院医师。

《舢舨》：您的工作重点是什么？您是难民、寻求庇护者和酷刑幸存者。您是如何对这份工作感兴趣的？

Piowarczyk：我很幸运地完成了哈佛难民创伤项目的国际精神病学奖学金项目，该项目专注于与来自柬埔寨和越南的难民一起工作。该计划是在日内瓦的联合国难民事务高级专员办事处，并以实习结束。最后，我回到波士顿城市医院，开始了一个国际心理健康计划，首先与非洲寻求庇护者合作。看到这些受创伤的人如何继续保有爱，他们经历了太多，这激励我继续将此作为我一生的工作，并为波士顿难民健康和人权中心的建立做出贡献。

《舢舨》：你的专业领域之



一是酷刑的影响。你在2014年《波士顿环球报》的一篇社论中写道：“当涉及到酷刑或虐待时，无一例外，因为这样做会使我们所有人处于危险之中。”酷刑对受害者有什么影响？此外，它是如何让我们所有人变得不那么安全的？

Piowarczyk：酷刑行为的目的是恐吓民众，让他们保持沉默。它可以用来压制反对的意识形态，从而危及我们。这种独特的创伤会影响受害者的心理、身体、社会和生存。这种创伤会影响我们的信任能力，因为当国家甚至邻居以复杂的人道主义灾难通过媒介进入时，它代表着非同寻常的背叛。慢性疼痛以及抑郁、焦虑和绝望的情绪会不断提醒我们。这就是为什么我们需要全面的计划来治愈创伤：我们需要提供初级医疗、心理健康服务（个人和团体治疗）、个案管理、职业发展服务和所需的英语课程。

《舢舨》：您也是波士顿难民健康和人权中心的创始人之一。根据您的经验，寻求庇护者最需要哪些医疗服务？我们还能做些什么来改善寻求庇护者的移民程序？

Piowarczyk：有一种倾向是将寻求庇护者视为一群模糊的数千人，而没有真正将他们视为在

原籍国、过境甚至来到美国后都经历过创伤的个人。移民程序需要增加移民官员和移民法官的人员配置，以解决异常的延误和“后来者进，先到者出”的政策，这加剧了庇护等待时间。现在有一种将那些从根本上寻求安全的个人非人化的倾向。

《舢舨》：作为一名执业临床医生，您也曾在临床工作中就精神信仰问题发表过演讲。为什么要考虑精神信仰的重要性，作为临床医生，您如何处理精神信仰在其的差异？

Piowarczyk：在许多信仰传统中，我们认识到精神信仰往往是希望的源泉，也往往是坚韧不拔的源泉。其核心是，创伤会挑战我们如何理解世界。动摇这一基础会导致丧失信心和绝望的感觉。除了社区支持外，立足于一个人的信仰还可以提供个性化支持的来源。来自集体主义文化，一个人的信仰社区往往是生活活动和旅程的核心。与社区重新联系可以促进“一个人被看到”的愈合过程。

《舢舨》：现在正值美国大选，在地方或国家层面，您希望看到哪些政策被制定出来，以解决您在职业生涯中努力解决的问题？

Piowarczyk：从各方面来看，我们似乎正在进入一个非常

SAMPAN 舢舨

華美福利會發行  
波士頓泰勒街八十七號  
電話：(617) 426-9492  
傳真：(617) 482-2316  
ads@sampan.org  
editor@sampan.org

中文編輯  
Ben Lee

英文編輯  
Adam Smith

編輯委員會  
Christopher John Stephens  
Clare Sheridan  
Ed Crotty

記者  
Adam Smith  
Christopher John Stephens  
Jeff Millman  
Milourdes Augustin  
Ryan C. Lundgren  
Virginia Sun  
Zoe Voss Lee

翻譯  
Bear Daddy

廣告與製作  
Adam Smith  
Ben Lee

《舢舨》雙語雙週報創立於西元1972年，宗旨在聯絡社區，教育亞裔新移民。《舢舨》內容包括社區專題報導、地方新聞、移民訊息、衛生保健、文化藝術等。自創刊以來《舢舨》秉持著非營利公正報導的宗旨服務波士頓地區。所有對報社的贊助以及捐款均可免稅。歡迎投稿或提供寶貴意見。訂閱舢舨一年份只要\$65，撥打訂報專線617-426-9492分機206，或將支票以及填寫完整之訂報表格1同寄至舢舨地址。

具有挑战性的时期。在病人所在的地方与他们见面，并调整他们的具体的实际情况是至关重要的。提醒人们从创伤中幸存下来并来到美国所需的复原力变得很重要。9月11日之后，我们面临了许多移民挑战。通过与社区合作的项目合作，我们不仅能够生存，而且能够茁壮成长。我希望美国将继续成为灯塔，并坚持其对《联合国人权宣言》第14条的承诺，该条谈到了所有人都有寻求和享受庇护免受迫害的普遍权利。

《舢舨》：像我这样的普通公民能做些什么来支持您和其他人所做的工作？

Piowarczyk：请联系为难民和寻求庇护者服务的机构和项目，物质和财政支持可能非常重要和有帮助，此时此刻，许多倡导的宣传机会即将出现，大家也可以考虑参与志愿服务。

## Kairos Shen对唐人街的憧憬

续接第一页

区上混合使用的那种？我认为只有少数有限的地点，比如菲利普斯广场附近，Chauncey街和Harrison大道在埃塞克斯街汇合。

那个场地.....在某个时候.....是一个拥有大量机会的大型开发场地。实际上，在沃尔什市长的领导下，我们做了一些计划，实际上将乔西街的那段行人化。我很想把它变成一个真正的公共空

间，并作为唐人街商业方面的公共空间。因此，从一种程度上说，在（哈里森大道上的老观日市场）所在地提议的酒店建设将为此商业空间创建一个门面。我们需要做更多的工作来思考该地区的重建会带

来的潜在机会。在不久的将来，如果Verizon大楼进行重建，这一切会怎样，以及菲利普广场这个小地区的新开发是如何实现的，它真的可以成为唐人街的新公共场所。

# 书评：接受Ta-Nehshi Coates的《信息》

作者 Christopher John Stephens

题词作家Ta-Nehishi Coates选择介绍他最新的连文集《信息》(The Message)，完美地反映了这位作家作为煽动者和说教的世俗传教士的形象——这是乔治·奥威尔(George Orwell) 1948年的作品《我为什么写作》(Why I Write)中的一段话。奥威尔(本名埃里克·布莱尔)最为人所知的作品是《动物农场》和《1984》，这两部作品都是政治寓言和投机小说的标杆。在《我为什么写作》中，奥威尔的反思完美地反映了Coates在他的生活和事业中所看到的自己：

“在一个和平的时代，我可能会写华丽的或只是描述性的书，可能几乎不知道我的政治忠诚。就因为这样，我被迫成为一名小册子作家。”

这些是奥威尔的强烈话语，奥威尔两年后就离开了人世，但他的名声在后世却与日俱增。我们该如何看待这位小册子作者？我们该如何解读 2024 年的宣传性散文家？Ta-Nehishi Coates一定花了不少时间来思考这个问题，在他的新书《信息》中，他延续了书信体的写作风格，2015 年出版的《我与世界之间》(Between The World and Me)就是这种风格的代表作。与那本书一样，《信息》也是写给特定读者的一封信。在这本书中，读者是他在霍华德大学的学生。Coates曾受詹姆斯-鲍德温(James Baldwin) 1963年出版的散文集《下一个时间的火焰》(The Fire Next Time)(两篇长篇散文)的影响，将《我与世界之间》写成了一封写给小儿子的长信，其中一篇名为《我的地牢震动了》(My Dungeon Shook: 其中一篇名为《我的地牢在震动：解放一百周年之际写给我侄子的信》，与现在的文章一样，强烈地表达了当时的绝望情绪。

任何Ta-Nehishi Coates的书或独立文章(通常在《大西洋报》的发行并不总是值得庆祝的。对于每个可能将Coates视为这一代的James Baldwin的读者来说，同样有很多人愿意并准备草率地诋毁他。在这本书10月1日发行日期，Coates面临着来自左翼朋友的雪崩般的批评。比如：说他“可笑地缺乏谈论以色列及其冲突的能力……”(《自由灯塔》)。”Coates在《乔恩-斯图尔特每日秀》(The Daily Show with Jon Stewart)和《斯蒂芬-科尔伯特晚间秀》(The Late Late Show with Stephen Colbert)上找到了更多乐于接受他的观众、Ta-Nehishi Coates曾是左翼进步思想家和长篇散文爱好者的最爱，如今却成了反犹太主义者。

这就是《信息》最初报道的问题所在，也是有鉴别力的读者在将身份政治与客观、有力、有意义的报道区分开来时所面临的整体困难。不走政党的路线，无论政党的路线是什么，这种烙印压倒了许多最初的读者，使他们无法承认《

信息》是一部杰出而重要的作品集。Coates是否获得了评论界的赞誉(美国国家图书奖得主)，或者他是否在漫威宇宙(《黑豹》和《美国队长》)中作为一名漫画小说家写得相当出色，这都无关紧要。Coates没有完全、毫无保留地支持以色列国及其与巴勒斯坦人民的关系。

《信息》是一个旅程的合集。Coates用他对在达喀尔、塞内加尔、巴尔的摩、南卡罗来纳州哥伦比亚和巴勒斯坦西岸的经历的反思，反思白人至上主义、殖民主义、帝国主义以及当今美国黑人作家的本质。据报道，当他四处讨论他的书时，他面对人们最初的抵制和有时对抗的程度感到震惊，当然他应该对这一切早有思想准备。

最具争议的文章是《巨梦》，书中第四部也是最大的作品，几乎完全构成了整个《信息》的一半。虽然像哥伦比亚广播公司晨报这样的争议和病毒性采访使观众情绪激动，但它们对作家的力量造成了严重伤害。Coates在文章100多页的每一步都处于绝对控制之下。受巴勒斯坦文学节的邀请，他和其他作家在那里观察、联系，并毫不含糊地总结道：

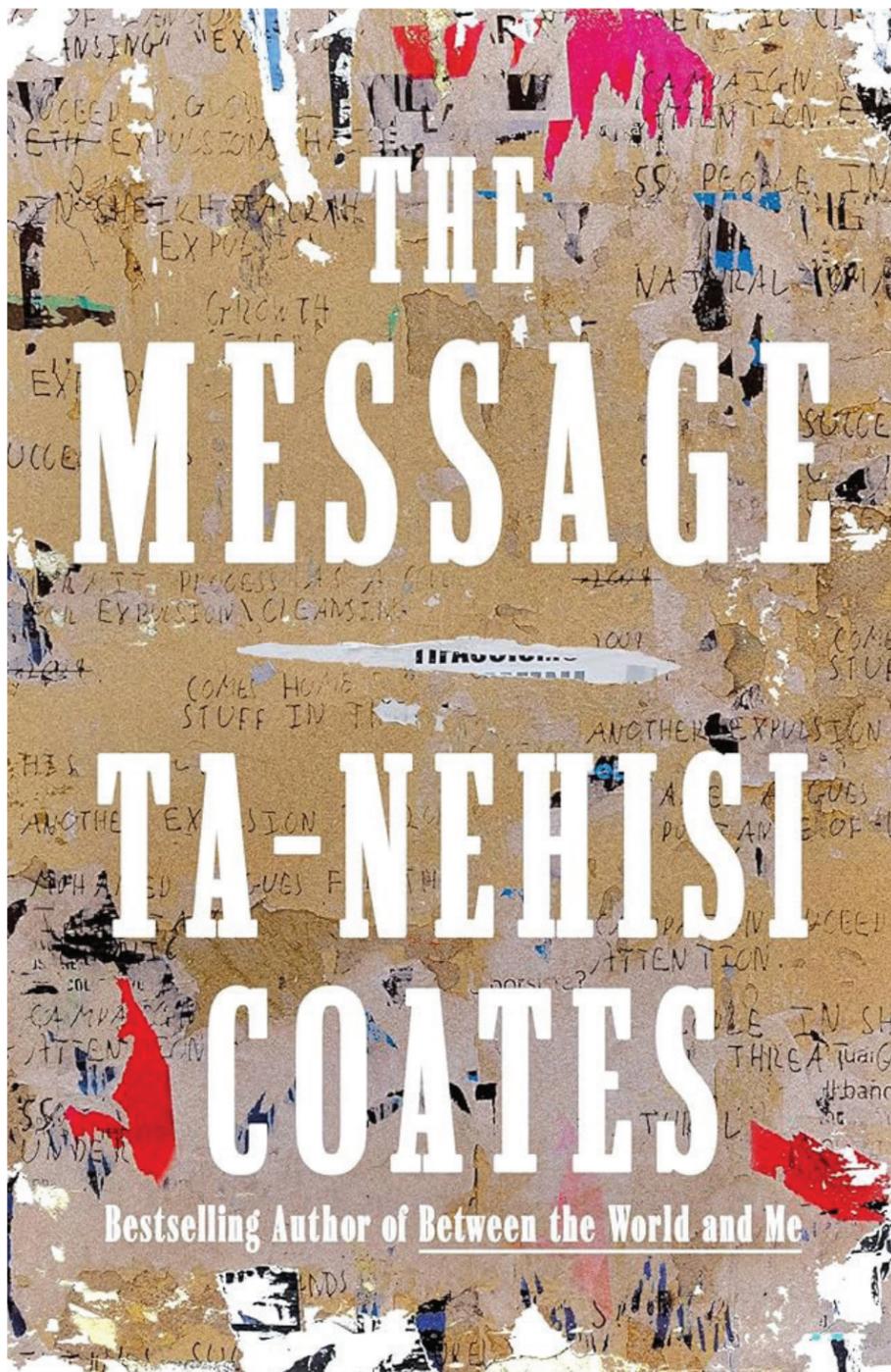
“可以肯定的是，我的祖先生生在一个没有人能与任何白人相提并论的国家，以色列正在表明自己是一个没有巴勒斯坦人能以任何犹太人相提并论的国家。”

后来，当Coates得出结论“……对‘冲突’的理解是一个知识问题，而不是道德问题”时，读者可以清楚地看到界限被越过了。“个人是政治性的”可能起源于Carol Hanisch 1969年的文章中女权主义的号召，但Coates欢喜地将其视为自己的元素。任何研究以色列内立冲突的作家都不太可能毫发无损。你要么是犹太复国主义者，要么就是狂热的反犹太主义者。两者之间什么都不存在。Coates认为巴勒斯坦的事情与美国的民权事业，像乔治·弗洛伊德事件的重建近似。“当你从争论中被抹去，从叙述中被清除，”他写道，“你就不存在了。”

Coates不遗余力地提及梅赫-卡汉和巴鲁克-戈尔茨坦等犹太至上主义者，而在参观他们的纪念馆时，他反思道：“我站在一个公园里，而公园所在的定居点得到了声称谴责他的国家的认可和补贴。在以色列的近两周时间里，Coates一边旅行，一边观察，倾听各种声音，他所表达的感受超越了简单的报道：

“我感到惊讶、背叛和愤怒……这是为自己的无知……为他们(我的新闻同行)的报道方式……为(他们如何)洗刷公开的歧视，为他们抹杀的声音。而愤怒则是为了我自己的过去……Rosewood, Tulsa……”

Coates就是以这种方式写作的，就像一个焦枯的战士，不放过



任何一块空地。双手沾满鲜血，但Coates无法忽视”……任何‘定居者组织’的首要目的都是把巴勒斯坦人赶出去，把犹太以色列人迁进来”。Coates自始至终都在说，他希望让活着的人为自己说话，边缘化和被剥夺权利者的声音是贯穿他的土地和巴勒斯坦土地的共同主线。

如果说对《信息》有什么批评的话，那也是次要的，那就是《巨梦》以充满希望和诗意的基调压倒其他诗集，它就像你鞋里的一块小石子，手掌上的一块碎片。如果这篇文章单独出版，或许会像乔纳森-斯威夫特(Jonathan Swift)这样的旧时代政治小册子一样，其他文章也会得到同等的关注。他以“新闻并非奢侈品”开篇，在文中他对霍华德大学的学生们说，要绘制写作地图，”……要把我们拉进荒野，你不能仅仅站在边缘。你必须在这片土地上行走”。在下一篇文章《噢！法老》中，他回忆了自己童年与激进分子和知识分子父母在一起的时光，并报道了乔赛亚-诺特(Josiah Nott)和塞缪尔-特莱恩-达顿(Samuel Train Dutton)

等不光彩的 19 世纪研究者，他们热衷于将非洲人从埃及等地抹去，这将对后世产生破坏性的影响。Coates到达非洲的达喀尔后，他感慨道：“我觉得自己好像在某种程度上战胜了历史本身。”

当然，我们从未战胜过历史。它只会像沙滩上的浪花一样拍打着我们。它来势汹汹，冲击着我们的感官，然后退去，改日再战。如果我们没有记住它最初的威力，或者没有把教训放在背景中，它就会来得更猛烈。也许《信息》的底线(这个标题让人想起 1982 年的同名歌曲《闪电侠与盖世五侠》，其开头提醒我们“外面就像一片丛林/有时我在想我是如何不被淹没的”)可以用《背负火焰十字架》中的一句话来理解，这句话讲述了《我与世界之间》的审查情况：

“历史不是惰性的，而是包含着一个牵涉到政治秩序或为政治秩序辩护的故事”。

“当我们进入 2025 年的这个未知的、尚不明确的政治世界时，我们都应牢记这一教训。”



## 给予快乐，而不是风险。

彩票不适合儿童和青少年

请访问网站

[mass.gov/YouthGambling](https://mass.gov/YouthGambling)

了解更多信息



The MA Problem Gambling  
**Helpline**  
800-327-5050

# 不要让湿巾 进入管道



## “可冲走”湿巾可能会 堵塞你的管道

那些声称“可冲走”和“安全排污”的湿巾实际上并不安全排污。与卫生纸不同，湿巾在通过管道和公共排污系统时不会分解。湿巾可能会导致家庭管道堵塞，并导致街道上的下水道溢流。

不要冲走湿巾——用后请将其放入垃圾桶！



**Boston Water and  
Sewer Commission**

980 哈里森大道 (Harrison Avenue)  
617-989-7000



# 免费入场 至三月底

优惠有效期为2025年1月2日至3月30日



# THE CLARK

## 首个周日乐趣： 下午茶时间！

1月5日



艺术创作活动, 下午1点至4点。  
无需注册。

家庭项目由Allen & Company慷慨支持。

**WILLIAMSTOWN, MASSACHUSETTS  
CLARKART.EDU**

彼得·B·韦斯特 (Peter B. West)、大卫·马什 (David Marsh), 《冬季景观中的马拉雪橇》(局部), 1880年, 布面油画。克拉克艺术馆 (The Clark), 亨利·莫里斯 (Henry Morris) 和伊丽莎白·H·伯罗斯 (Elizabeth H. Burrows) 遗赠, 藏品编号2003.10.2。茶杯图片©Molly Hatch。

# 活动日历

## 科学与民主 (Science and Democracy)

日期 (Date): 星期四, 1月9日  
时间 (Time): 晚上7点  
地址 (Address): 科学博物馆 (Museum of Science), 1 Science Pk, Boston, MA 02114  
活动链接 (Event Link): [https://www.mos.org/events/science-and-democracy?et\\_rid=1920138385&s\\_](https://www.mos.org/events/science-and-democracy?et_rid=1920138385&s_)

简介 (Intro): 欢迎加入科学博物馆, 参与一场关于民主与科学的社区对话之夜。  
价格 (Price): 免费 (需注册)

## 波士顿2025新年夜庆典: 芬威全接触 (Boston New Year's Eve 2025: Fenway All Access)

日期 (Date): 12月3日  
时间 (Time): 晚上7点  
地址 (Address): Game On!, 82 Lansdowne Street, Boston, MA 02215  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/boston-new-years-eve-2025-fenway-all-access-tickets>

简介 (Intro): 加入马萨诸塞州最大的跨年庆典, 共度难忘的2025新年夜!  
价格 (Price): 票价根据种类不同

## 第16届圣诞树节 (16th Annual Festival of Trees)

日期 (Date): 星期日, 12月22日  
时间 (Time): 上午11:30 - 中午12:00  
地址 (Address): 艾姆花园 (The Garden at Elm Bank), 900 Washington St, Wellesley, MA 02482  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/16th-annual-festival-of-trees-tickets->

简介 (Intro): 欢迎来到艾姆花园, 与几十棵圣诞树、雪村列车模型、花园灯光、热可可和烤棉花糖一起欢庆节日!  
价格 (Price): 票价根据种类不同

## 何塞·马特奥芭蕾舞剧院《胡桃夹子》 (José Mateo Ballet Theatre's The Nutcracker)

日期 (Date): 星期六, 12月21日  
时间 (Time): 晚上7点 - 9点  
地址 (Address): 斯特兰德剧院 (Strand Theatre), 543 Columbia Road, Boston, MA 02125  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/jose-mateo-ballet-theatres-the-nutcracker-tickets->

简介 (Intro): 被《胡桃夹子》的美丽所震撼! 一场充满华丽编舞、耀眼服饰和迷人配乐的演出等待您的到来。  
价格 (Price): \$25 - \$90

## 波士顿 | 烛光CircleSing (Boston | Candlelight CircleSing)

日期 (Date): 星期日, 12月22日  
时间 (Time): 晚上6:30 - 9点  
地址 (Address): Spontaneous Celebrations, 45 Danforth Street, Boston, MA 02130  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/boston-candlelight-circlesing-tickets-1104122362709?>

简介 (Intro): 在烛光下加入一夜合唱, 探索即兴歌曲、节奏与和声, 点燃内心之火。  
价格 (Price): 票价根据种类不同

## 圣诞老人自助早午餐 (Brunch Buffet with Santa)

日期 (Date): 星期日, 12月22日  
时间 (Time): 上午11点 - 下午2点  
地址 (Address): Premiere Broadway, 517 Broadway, Somerville, MA 02145  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/brunch-buffet-with-santa-tickets-1076568979799?aff>

简介 (Intro): 欢迎全家加入Premiere Broadway的圣诞老人自助早午餐, 享受美味餐点并与圣诞老人见面!  
价格 (Price): 票价根据种类不同

## 凯尔特人 vs 步行者观赛派对 @ The Greatest Bar (Celtics vs. Pacers Watch Party @ The Greatest Bar)

日期 (Date): 星期五, 12月27日  
时间 (Time): 晚上7:30 - 凌晨2点  
地址 (Address): The Greatest Bar, 262 Friend Street, Boston, MA 02114  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/celtics-vs-pacers-watch-party-the-greatest-bar-tickets->

简介 (Intro): 来观看波士顿凯尔特人与印第安纳步行者的精彩比赛, 并参加赛后的派对!  
价格 (Price): \$0 - \$10

## 波士顿Landing节日庆典: 极地特快专场 (Boston Landing Holiday Bash ft. The Polar Express)

日期 (Date): 星期日, 12月22日  
时间 (Time): 上午11点 - 下午3点  
地址 (Address): Roadrunner, 89 Guest Street, Boston, MA 02135  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/boston-landing-holiday-bash-ft-the-polar-express-1222>

简介 (Intro): 通过极地特快、节日音乐和全家共享的节日欢乐, 尽情投入节日氛围!  
价格 (Price): 免费 (需预约)

## KickBack Boston: 9周年庆典 (KickBack Boston: 9 Year Celebration)

日期 (Date): 星期日, 12月22日  
时间 (Time): 下午2点 - 晚上7点  
地址 (Address): Hue Boston, 90 Exeter Street, Boston, MA 02116  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/kickback-boston-9-year-celebration-tickets->

简介 (Intro): 通过早午餐派对庆祝KickBack Boston成立9周年!  
价格 (Price): \$15

## 民主酿酒厂的喜剧派对 (Comedy Party @ Democracy Brewing)

日期 (Date): 星期六, 12月21日和 12月28日  
时间 (Time): 晚上8点半 - 晚上10点  
地址 (Address): 民主酿酒厂 (Democracy Brewing), 35 Temple Place, Boston, MA 02111  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/comedy-party-democracy-brewing-tickets->

简介 (Intro): 在波士顿市中心享受一场融合精酿啤酒与单口喜剧的夜晚。  
价格 (Price): 票价根据种类不同

## 波士顿娱乐圈社交夜 (Boston Meetup for the Entertainment Scene)

日期 (Date): 星期五, 12月20日  
时间 (Time): 晚上7点 - 10点  
地址 (Address): 私人活动场地 (Private Event Space Rental), Boston, MA 02116  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/boston-meetup-for-the-entertainment-scene-december>

简介 (Intro): 一个让波士顿的创意人通过鸡尾酒、对话和社区交流联结的夜晚!  
价格 (Price): \$3.75 - \$7.50

## 城市葡萄波士顿节日品酒会 (Holiday Celebration Tastings at The Urban Grape Boston)

日期 (Date): 星期日, 12月22日  
时间 (Time): 下午1点 - 4点  
地址 (Address): 城市葡萄 (The Urban Grape), 303 Columbus Avenue, Boston, MA 02116  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/holiday-celebration-tastings-at-the-urban-grape-boston>

简介 (Intro): 加入城市葡萄节日庆典品酒会, 品尝节日美酒并完成最后的购物清单!  
价格 (Price): 免费 (需预约)

## 山姆·亚当斯波士顿啤酒厂问答之夜 (Trivia at Sam Adams Boston Brewery)

日期 (Date): 星期四, 12月26日  
时间 (Time): 晚上6点 - 8点  
地址 (Address): 山姆·亚当斯波士顿啤酒厂 (Samuel Adams Boston Brewery), 30 Germania Street, Boston, MA 02130

活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/trivia-at-sam-adams-boston-brewery-tickets->

简介 (Intro): 带上朋友们来啤酒厂每周四一起参加有趣的问答比赛!  
价格 (Price): 免费

## 波士顿公共市场节日魔术秀 (Tricks are for Kids! ft. Magician, Peter O' Malley)

日期 (Date): 每周六 (12月)  
时间 (Time): 上午10点 - 11点  
地址 (Address): 波士顿公共市场 (Boston Public Market), 100 Hanover Street, Boston, MA 02108  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/tricks-are-for-kids-ft-magician-peter-omalley-tickets>

简介 (Intro): 和专业魔术师Peter O' Malley一起享受一个小时的奇妙魔术表演!  
价格 (Price): 免费 (需预约)

## 山姆·亚当斯波士顿啤酒厂周日现场音乐 (Live Music Sundays)

日期 (Date): 每周日  
时间 (Time): 下午2点 - 5点  
地址 (Address): 山姆·亚当斯波士顿啤酒厂 (Samuel Adams Boston Brewery), 30 Germania Street, Boston, MA 02130  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/live-music-sundays-tickets-505318750987?aff>

简介 (Intro): 准备好欣赏波士顿本地音乐人带来的原创音乐和翻唱吧!  
价格 (Price): 免费

## 波士顿北区单口喜剧秀 (Stand-Up Comedy in Boston's North End)

日期 (Date): 每周一和周三  
时间 (Time): 晚上8点  
地址 (Address): Caffè dello Sport, 308 Hanover Street, Boston, MA 02113  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/stand-up-comedy-in-bostons-north-end-free-show->

简介 (Intro): 来这里品尝美酒, 畅享波士顿最棒的单口喜剧表演, 尽情欢笑!  
价格 (Price): 免费

## 波士顿 | “挑战地心引力”一日合唱团 (Boston | “Defying Gravity” One-Day Choir)

日期 (Date): 星期六, 12月21日  
时间 (Time): 晚上6点 - 9点  
地址 (Address): 军械库艺术中心 (Arts at the Armory), 191 Highland Avenue #1c, Somerville, MA 02143  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/boston-defying-gravity-one-day-choir-tickets->

简介 (Intro): Gaia Music Collective一日合唱团系列活动, 感受和声歌唱的力量, 尽情享受音乐的魅力。  
价格 (Price): 票价根据种类不同

## 波士顿史诗级寻宝活动: 美国故事 (An Epic Scavenger Hunt in Boston: The Story of America)

日期 (Date): 12月20日和 12月21日  
时间 (Time): 上午8点 - 10点  
地址 (Address): 16 Beacon Street, Boston, MA 02108  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/an-epic-scavenger-hunt-in-boston-the-story-of-america->

简介 (Intro): 探索波士顿地标, 了解塑造美国历史的故事, 一场史诗级的寻宝之旅等你来参加!  
价格 (Price): \$16.99

## 波士顿公共市场假日市场: 边喝边逛 (Sip & Shop Holiday Market at the Boston Public Market)

日期 (Date): 12月20日 - 12月22日  
时间 (Time): 上午11点 - 晚上8点  
地址 (Address): 波士顿公共市场 (Boston Public Market), 100 Hanover Street, Boston, MA 02108  
活动链接 (Event Link): <https://www.eventbrite.com/e/sip-shop-holiday-market-at-the-boston-public-market->



# 招聘启事

研究和分析计划；  
拥有城市规划、景观建筑或相关领域学士学位，可替代最多2年工作经验。  
薪资范围：\$66,593.10 - \$99,468.24  
申请方式：<https://city-boston.icims.com/jobs>  
联系方式：Deanine.Bell@boston.gov

职位 2：数据分析师（全职）  
要求：  
至少2年全职或同等兼职业务或公共管理、项目管理或相关领域专业工作经验，需包括数据分析、报告、仪表盘、地图和/或使用Python、R、SQL、ArcGIS或Tableau等软件进行可视化；  
能够将概念和方向转化为实际解决方案；  
熟练使用Microsoft Word、Excel、PowerPoint和Google Apps (Docs、Sheets和Slides) 者优先；  
波士顿居民资格要求。  
薪资范围：\$66,593.10 - \$99,468.24  
申请方式：<https://city-boston.icims.com/jobs>  
联系方式：estelle.tshitengesherriff@boston.gov

职位 3：数据分析师（全职）  
要求：  
财务、会计或相关领域学士学位，并拥有4年拨款和合同管理或业务管理工作经历；  
至少2年管理经验；  
有联邦和州资金工作经验者优先；  
需通过CORI背景调查。  
薪资范围：\$79,127.36 - \$114,171.42  
申请方式：<https://city-boston.icims.com/jobs>  
联系方式：josephine.hoey@boston.gov

职位 4：支持性住房总监（全职）  
要求：  
至少有5年高级管理职位经验，涉及住房倡导、支持性住房、个案管理服务或相关领域，其中3年应为监督职位经验；  
拥有公共政策、社会工作、商业或公共管理或相关领域硕士学位者优先；  
波士顿居民资格要求。  
薪资范围：\$102,835.53 - \$146,156.13  
申请方式：<https://city-boston.icims.com/jobs>  
联系方式：Kelly.Shay@Boston.Gov

City of Somerville  
职位：财务经理（全职）  
要求：  
学士学位，至少拥有5年相关经验，或任何提供必要知识、技能和能力以履行职位职责的教育、培训和经验等价组合；  
拥有硕士学位者优先。  
薪资：每年 \$82,806.06（另加福利）

申请方式：<https://cityofsomerville.applytojob.com/>

City of Cambridge  
职位：接诊/分诊案例经理，全职  
最好拥有学士学位或同等学历、培训和经验。  
至少有五年的人类/无家可归者服务经验。  
强烈希望有为无家可归者提供服务的经验，并在多元化环境中工作。  
最好会多种语言。  
薪资范围：每年 65,341-81,630 美元  
申请网址：<https://phe.tbe.taleo.net/phe02/ats/careers/v2/viewRequisition?org=CAMBRIDGEM>

职位：财务和行政经理，全职  
5年以上逐步负责的行政和办公室管理经验。  
表现出对公共服务的承诺。  
在受聘后的十二个月内成功完成 MCPPO 或 MCPPO-Associate 级别课程。  
薪资范围：每年 82,651 至 106,030 美元  
申请网址：<https://phe.tbe.taleo.net/phe02/ats/careers/v2/viewRequisition?org=CAMBRIDGEM>

职位：幼儿园经理，全职  
至少 5 年员工管理经验  
最好拥有相关领域的学士学位  
具备二级主任资格  
薪资范围：每年 89,738 至 106,630 美元  
申请网址：<https://phe.tbe.taleo.net/phe02/ats/careers/v2/viewRequisition?org=CAMBRIDGEM>

职位：成人服务经理，全职  
拥有 ALA 认可的图书馆学学院的硕士学位。至少有五年成功的专业工作经验，其中至少三年担任过主管/管理职位，并直接为公众服务。或者任何同等的经验和培训组合，提供完成工作所需的知识、技能和能力。  
薪资范围：每年 90,582.27 - 108,596.19 美元  
申请：<https://phe.tbe.taleo.net/phe02/ats/careers/v2/viewRequisition?org=CAMBRIDGEM>

职位：包容性专家，全职  
相关领域的学士学位或至少三年课外工作经验。  
最好具有与有特殊需要的儿童一起工作的经验，并且应该对与来自不同文化和经济背景的儿童一起工作有浓厚的兴趣。  
了解基本的计算机程序 (Excel / Word)。  
薪资范围：每年 56,754 - 69,304 美元  
申请：<https://phe.tbe.taleo.net/phe02/ats/careers/v2/viewRequisition?org=CAMBRIDGEM>

### 麻萨诸塞州

#### 能源与环境事务执行办公室

#### MEPA Office

100 Cambridge St., Suite 900  
Boston, MA 02114  
Telephone 617-626-1020

#### 有关环境需要审查的公示

项目：Woerd Avenue Landfill Revitalization Project

地点：901 Moody Street, Waltham

支持者：City of Waltham

签署人将在 12/16/24 (日期)当天或之前向能源与环境事务部长提交环境通知表 (以下简称“ENF”表)

根据麻萨诸塞州环境政策法案 (“MEPA”, M.G.L. c. 30, ss. 61-62L) 本信将开启对上述项目的审查。有关 ENF 表的副本可从以下渠道获得：  
Briony Angus, [bangus@tighebond.com](mailto:bangus@tighebond.com) (617) 640-2055

有关 ENF 表的电子副本也将抄送给 the City of Waltham (市政府) 的保护委员会和规划委员会。

能源与环境事务部长将在环境监测中发布 ENF 通知，该通知将告知有关公众对项目的意见接受，然后决定是否需要进行环境影响报告。也可以安排对该项目的实地考察和/或远程咨询会议。所有希望对项目发表评论或收到现场访谈和/或远程咨询会议通知的人应发送电子邮件至 [MEPA@mass.gov](mailto:MEPA@mass.gov) 或环境监测中列出的 MEPA 分析师。语言翻译或其他便利的请求应发送至同一电子邮件地址。所有关于上述项目的邮件应寄至能源与环境事务部长，地址为：100 Cambridge St., Suite 900, Boston, Massachusetts 02114, Attention: MEPA Office.

署名 City of Waltham

## TUFTS 牙医诊所 接受新病人

由顶级牙医培训师和资深教职员工提供护理

检查 · X光 · 补牙 · 牙冠 · 牙桥

尖端技术

优惠价格

一站式口腔健康专家服务

牙套、Invisalign® 隐形矫正 · 种植牙 · 口腔手术 · 复杂牙科护理 · 以及更多服务

接受大部分保险，包括MassHealth

提供语言协助服务

Tufts University School of Dental Medicine

全球口腔健康护理领导者，拥有超过150年的历史



请致电617-636-6887 或访问 [dental.tufts.edu](http://dental.tufts.edu)

One Kneeland Street, Boston 提供停车验证 公共交通便利

#### 环境审查公告

项目名称：绿线 C 支线无障碍设施升级项目

地点：Beacon Street, Brookline, Massachusetts

提案方：马萨诸塞湾交通局 (MBTA)

MBTA 已提交绿线 C 支线无障碍设施升级项目 (“项目”) 的双重扩展环境通知表/拟议环境影响报告 (EENF/PEIR)，以便根据马萨诸塞州环境政策法 (MEPA) 公开审查程序进行公开审查。该项目已于 2024 年 12 月 16 日提交至 MEPA 办公室。MBTA 请求按照 301 CMR 11.06(13) 条规定，进行滚动环境影响报告审查，以便将 PEIR 作为最终环境影响报告进行审查。如果能源与环境事务部长认为该文件未能满足 301 CMR 11.13(a-e) 条规定的滚动 EIR 的标准，提案人已请求部长允许进行第一环境影响报告，符合 301 CMR 11.06(8) 条的要求。此 EENF/PEIR 的提交将启动上述项目的审查，依据 MEPA M.G.L. c. 30, ss. 61-62L。EENF/PEIR 副本可向 Michael Karasik 索取，邮箱地址为：[mkarasik@shb.com](mailto:mkarasik@shb.com)

EENF/PEIR 的电子副本将发送至布洛克莱恩镇选举委员会、保护委员会、规划和社区发展部、公共工程部、保护委员会和公共卫生部。EENF/PEIR 的底稿副本将交付至布洛克莱恩公共图书馆 - Coolidge Corner 图书馆供公众查阅。

MBTA 已要求 MEPA 办公室在 2024 年 12 月 23 日的 (Environmental Monitor) 《环境监测》中发布 EENF/PEIR 可供公众审查与评论的通知。

MBTA 将在 EENF/PEIR 公开审查和评论期间举行公开会议。

所有希望对该项目发表评论的人，应在 2025 年 1 月 22 日之前提交意见。所有评论和/或希望获得会议通知的人员应发送电子邮件至 [MEPA@mass.gov](mailto:MEPA@mass.gov) 或《环境监测》中列出的 MEPA 分析师。如需翻译或其他服务，请向同一电子邮件地址发送申请。邮寄信件应投递至：马萨诸塞州能源与环境事务部长，地址为 100 Cambridge St., Suite 900, Boston, Massachusetts 02114。收件人：MEPA 办公室，注明上述项目。

发布者：马萨诸塞湾交通局

## SAMPAN 舢舨

欢迎各界人士投放广告!  
[ads@sampan.org](mailto:ads@sampan.org)  
617-426-9492 Ext. 206

# “被禁止” MIT学生被停学至2026年1月

作者 Adam Smith

根据学生的说法，因撰写一篇与支持巴勒斯坦行动相关的文章而实际上被禁止进入麻省理工学院（MIT）校园的南亚裔博士生被停学至2026年1月。

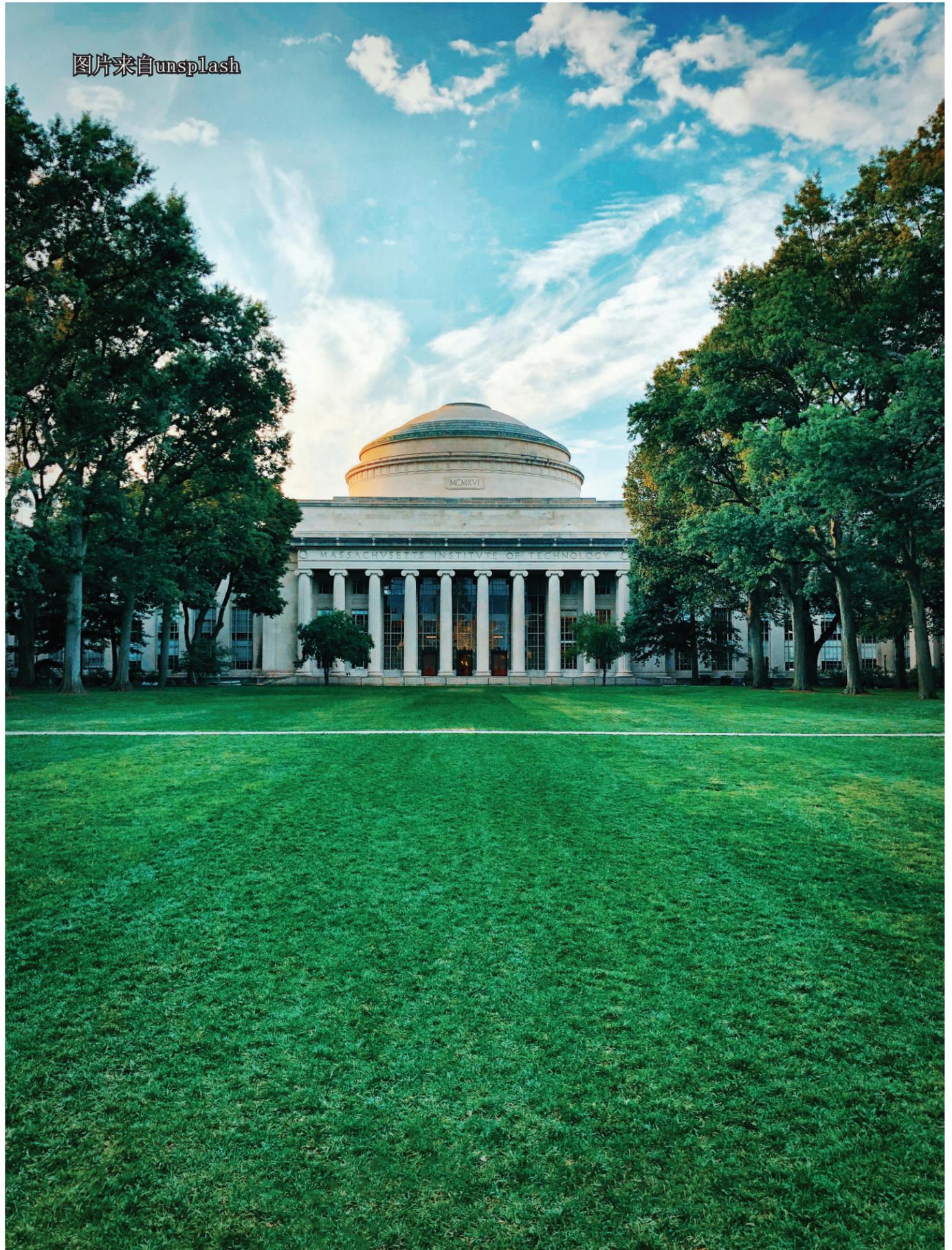
然而，麻省理工学院电气工程专业二年级博士生普拉拉德·艾扬加尔（Prahlaad Iyengar）表示，他并不是因为那篇最近一个月引起媒体关注的文章而被停学。他本周在接受《舢舨》（Sampan）采访时表示，尽管他因那篇文章仍被“禁止”进入校园，但他的停学是因为麻省理工学院对他提出的一项单独指控。这一指控涉及他在一次公开发言中提到加沙的大规模死亡人数。艾扬加尔表示，他于12月4日得知被停学的原因是一件与麻省理工学院举办的职业招聘会有关的事件。在该事件中，他和几名学生向军事承包商洛克希德·马丁（Lockheed Martin）的代表询问了其武器被以色列军队使用的问题。他表示，学校指控他“骚扰”招聘人员，并因此暂停了他的学业。艾扬加尔对此指控予以否认，并坚称当时校园警察在场，但即使他多次询问是否被允许留在现场，警察也未要求他离开。他表示，他于12月11日向校长办公室提交了正式申诉，同时也在寻求法律途径。

麻省理工学院告诉《舢舨》，根据其长期政策，无法提供关于个别学生纪律案件或人员事务的具体细节。洛克希德·马丁没有回复关于置评请求的电子邮件。

今年秋天早些时候，麻省理工学院因艾扬加尔在学生刊物《书面革命》（Written Revolution）上发表的一篇学术文章禁止其进入校园。作为该刊物主编之一，艾扬加尔在文章《论和平主义》（On Pacifism）中分析了和平主义的历史实例，包括越南一名僧侣自焚、南非的反种族隔离运动以及支持巴勒斯坦的抗议活动。然而，由于该文章使用了美国列为恐怖组织的“巴勒斯坦解放人民阵线”（Popular Front for the Liberation of Palestine）的图像，并在文中宣称支持巴勒斯坦运动“开始制造混乱”，文章受到麻省理工学院行政部门的强烈批评。

起初，学校计划将包括这篇文章、职业招聘会事件以及艾扬加尔的电子邮件（其中他要求参与一个与以色列军用无人机技术相关的实验室的工作人员重新考虑合作）在内的多项投诉捆绑在一起处理。但艾扬加尔表示，由于关于他因文章被禁止进入校园的报道引发了公众强烈反响，学校最终只专注于职业招聘会事件作为停学听证的依据，而不再涉及文章。

艾扬加尔否认骚扰指控。他说：“不仅是我，还有其他几个人排队站在洛克希德·马丁的展台前，与招聘人员交谈。我们讨论了一些洛克希德·马丁正在进行的项目，并在



图片来自unsplash

最后发表了一些评论，表达了我对国防工作的质疑，尤其是在加沙正在进行的种族灭绝背景下。”

之后，他表示，招聘人员决定改为在一个私人房间内与学生一对一交谈。他原以为自己也能有机会与招聘人员交流，于是留下来等待。而此时，麻省理工学院的警察站在他旁边，但没有明确告诉他是否可以留在现场。他表示，自己多次询问是否被允许待在那里，但始终没有得到明确答复。他说，即使学校后来声称他骚扰招聘会工作人员，警方当时也从未要求他离开。

“我没有任何不当行为，只是在排队等待，”他说。

《舢舨》无法核实他对事件的描

述。

这名学生表示，虽然他的停学因申诉暂未生效，但因文章导致的校园禁令依然有效，他觉得自己目前在学校处于一种不确定的状态。

“因为我实际上是因为写了一篇文章而被禁止进入校园，这引起了公众的强烈反应，”他说。他认为正是因为这一点，麻省理工学院决定只处理职业招聘会事件，而不再将文章作为停学听证的依据。他的律师此前告诉《舢舨》，该文章涉及言论自由问题。

艾扬加尔表示，他仍然坚持自己的文章，并否认其支持暴力或恐怖主义活动的指控。他说，麻省理工学院官员的指控是错误的。为说明

自己的立场，他指出，尽管他使用了“巴勒斯坦解放人民阵线”的插图，但在正文中并未讨论该组织。这些插图在像维基百科这样的网站上也可以找到。

至于文章中的“制造混乱”一词，他表示：“他们告诉我‘制造混乱’是恐怖主义行为的一个例子。我回应说，‘制造混乱’也可以是两岁孩子发脾气时的表现。”

他说，这种措辞是有意抽象化的，属于他对和平主义在抗议巴勒斯坦暴力问题上的局限性所进行的更广泛分析的一部分。

“我并没有号召采取任何具体行动；我不是某个运动的负责人，也没有权力指挥他人采取行动。”



## South Cove Community Health Center

Wishes All a Happy & Healthy Holiday!

華人醫務中心敬祝大家

節日快樂、身體健康!

Boston 波士頓	Washington St. Clinic 華盛頓街診所 <b>885 Washington St.</b> <b>617-482-7555</b>	成人科、小兒科、足科及社會服務部 Adult Medicine, Pediatrics, Podiatry, and Social Services <b>WALK-INS AVAILABLE, APPOINTMENTS RECOMMENDED</b> 接受無預約面診，但建議預約	MON-FRI 星期一至五 8:30AM - 5:00PM SAT 星期六 8:30AM - 1:00PM (Adult Med. and Pediatrics ONLY 僅成人科及小兒科)
	South St. Clinic 南街診所 <b>145 South St.</b> <b>617-521-6730</b>	婦科、牙科、眼科、X光乳房攝影篩檢、家庭計劃、心 理科、營養科/奶券 OB/GYN, Dentistry, Optometry, Mammography, Family Planning, Behavioral Health and WIC	MON-FRI 星期一至五 8:30AM - 5:00PM
	SCCHC Pharmacy 药房 <b>256 Harrison Ave.</b> <b>617-482-7419</b>	藥房、雜貨部及糧食券/奶券 Pharmacy, Groceries and SNAP/WIC	MON - FRI 星期一至五 9:00AM - 7:00PM SAT 星期六 9:00AM - 6:00PM
Quincy 昆西	Hancock St. Clinic 漢考克街診所 <b>435 Hancock St.</b> <b>617-318-3300</b>	成人科、藥房及社會服務部 Adult Medicine, Pharmacy, and Social Services	MON - FRI 星期一至五 8:30AM - 5:00PM SAT 星期六 8:30AM - 1:00PM (Adult Med. and Pharmacy ONLY 僅成人科及藥房)
	Holmes St. Clinic 霍姆斯街診所 <b>88 Holmes St.</b> <b>617-318-3200</b>	婦科、小兒科、牙科、眼科、心理科、 家庭計劃及社會服務部 OB/GYN, Pediatrics, Dentistry, Optometry, Behavioral Health, Family Planning, and Social Services	MON-FRI 星期一至五 8:30AM - 5:00PM SAT 星期六 8:30AM - 12:30PM (Pediatrics ONLY 僅小兒科)
Malden 摩頓	Commercial St. Clinic 商業街診所 <b>277 Commercial St.</b> <b>781-912-2500</b>	成人科、婦科、小兒科、眼科及社會服務部 Adult Medicine, OB/GYN, Pediatrics, Optometry, and Social Services	MON-FRI 星期一至五 8:30AM - 5:00PM

### Job Announcements

- Dentist (FT) - Boston/Quincy
- Internist (FT) - Boston
- Registered Nurse (FT) - Quincy
- Dental Office Manager (FT) - Boston/Quincy
- Dental Hygienist (FT) - Boston
- Dental Hygienist (FT) - Quincy
- Social Service Assistant (FT) - Boston
- BIDMC Interpreter (FT) - Boston

Please search Indeed.com for more position information or Contact our HR Department: 617-521-6701; Le.jiang@scchc.org

<http://www.scchc.org>